

**Mass Intentions for the Week**

**Saturday June 11**  
 4:00 p.m. Mr. & Mrs. Baeli †  
 (Chuck & Anna Sodaro)  
 Carol Plough †  
 (Estacio Family)  
 6:00 p.m. Nicanor Henao †  
 (Su hija Liciria)  
 Raul Martinez †  
 (Dora y Raul Martinez Jr.)

**Sunday June 12**  
 8:00 a.m. Dalia Matchm †  
 (Staub Family)  
 The Staub Family  
 (Staub Family)  
 Lillian J. Rocca †  
 (Alfred E. Rocca)  
 10:00 a.m. All Parishioners  
 12:00 p.m. Joshua Xavier Aguila †  
 (Familia Aguila)  
 Rosendo Rodriguez  
 (Chavez Family)  
 Florence Witte †  
 (Al Prokupek)

**Monday June 13**  
 8:00 a.m. All Souls in Purgatory †  
 (Annette Staub)

**Tuesday June 14**  
 8:00 a.m. Jesus Christ  
 (Cruz Huerta)

**Wednesday June 15**  
 8:00 a.m. Joann Swan †  
 (Domenic Martinelli)

**Thursday June 16**  
 8:00 a.m. Teresa Conti †  
 (Domenic Martinelli)

**Friday June 17**  
 8:00 a.m. Nicanor Henao †  
 (Su hija Liciria)

**Saturday June 18**  
 4:00 p.m. William Radetski †  
 (Judith Radetski)  
 Frank Cerveny †  
 (Marianne Chalupnik)  
 6:00 p.m. Omar y Fabian Henao †  
 (Su hermana Liciria)  
 Plutarca Angulo †  
 (Agapita Henderson)

**This Week's Schedule**

<b>Sunday</b> 7:00 a.m. AC 5:00 p.m. AC	<b>Monday</b> 6:00 a.m. Rm. 2 11:00 a.m. Rm. 6 5:00 p.m. Rm. 4 6:00 p.m. Church 7:00 p.m. Rm. 2 7:00 p.m. Rm. 8	<b>Tuesday</b> 6:00 a.m. Rm. 2 8:00 a.m. Rm. 6 9:30 a.m. Rm. 2 9:30 a.m. Hall 6:00 p.m. Chapel 7:00 p.m. CR	<b>Wednesday</b> 6:00 a.m. Rm. 2 2:00 p.m. Hall 3:00 p.m. Rm. 3	<b>June 12</b> RCIA/RCIC MFC Juvenil	<b>June 13</b> AA NA Coed Mariachi Practica de Lectores OA EPP	<b>June 14</b> AA GA OA Grief Recovery Grupo de Oración Finance Mtg.	<b>June 15</b> AA Legion of Mary Mtg. Girl Scouts	6:30 p.m. Chapel 6:30 p.m. Rm. 9 7:00 p.m. Rm. 2 7:00 p.m. Hall	<b>Thursday</b> 6:00 a.m. Rm. 2 11:00 a.m. Rm. 6 2:00 p.m. Rm. 2 6:00 p.m. Rm. 4 7:00 p.m. Rm. 6 7:00 p.m. Rm. 7&8	<b>Friday</b> 6:00 a.m. Rm. 2 9:00 a.m. Rm. 2 1:30 p.m. Rm. 6 5:00 p.m. Rm. 4 5:30 p.m. Rm. 6	<b>Saturday</b> 8:00 a.m. Hall 9:00 a.m. Rm. 2 9:00 a.m. Rm. 4	Perpetual Help Novena Militia Imm. Con. OA Cathology on Tap	<b>June 16</b> AA NA Sick & Elderly Mtg. Coro de Español English Choir Escuela Cursillo	<b>June 17</b> AA OA Al-Anon Mariachi Children's Choir	<b>June 18</b> Grupo de Orac. Retiro OA Legion of Mary
---	---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	---	--	---	---	---

**Don't forget to put your Parishioner I.D. # on your check if you wish to get credit for your donation. Thank you!**

*Bulletin Articles deadline – must be received by Mondays on or before 10:30 a.m.*

*For corrections to the Sick List or to add or delete names, Call Kay at 949-4072.*

*Note: Only the names of parish members and their families will be listed in the prayers for the sick and left on for a month. The sick of the parish are prayed for at all Sunday and daily Masses.*

**English Prayer Group**  
 The English Prayer group meets in the chapel every Friday from 7 - 9 p.m., except on first Fridays when we have adoration. Everyone is welcomed. For further information contact Paul at (760)243-2629.

**Mother of Perpetual Help & Santo Niño Novena/Devotion**  
 Every Wednesday at 6:30 p.m.  
 Holy Family Chapel.

**JMS Tile Co.**  
**John Sanchez**  
**10 Years Experience**  
**FREE ESTIMATES**  
**(760) 559-6020**

Support Our Advertiser of the Week!

**Your Prayers for the Sick are Needed**

Rose Dagg	Joseph Tucci	Kathleen Heater	Baby Samantha
Marie Macaluso	Ray Beauchamp	Hernanda Morales	Larry Morales
Donna Parker	Janice Ramirez	Elena Serafin	Marjorie Sallom
Joe Dominique	Joan Dominique	Paul Lapree	Lidya Gomez
Alva Gomez	Stan Bulseco	Walter Breitenbach	Louis Ludwikowski
Charlie LaFrano	Beth Wells	Bud Brizinski	Juanita Espinoza
Lois Du Lac	David Hart	Marty Saunders	Cassidy Claveau-
Rita Phiffier	Lillian Mirales	Richard Roque	Angelo Ong Veloso
Lyle King	Adelaide King	Ed Martineau	

*Pray for those who have recently died: Donald Henkels*

**Pastoral Reflection:**

In this Sunday’s Gospel, we have the Lord sending His newly chosen disciples, who He selects from a general group, on a trial mission at the very beginning of their ministry. The scope of their activity is limited to looking after their own people - a leaderless multitude that seems to be lost, and deprived of guidance. Christ takes pity on their plight, because they are like sheep without a shepherd, and turns His attention to alleviating their distress. The ministry of these first disciples is gradually unfolded and is one of mercy and forgiveness, accompanied by a vast campaign of physical and spiritual healing. Their role is to be active preachers who proclaim the saving work of God. He gives them authority to expel unclean spirits and cure sickness and disease of every kind. As Christians, it is our task to continue the work of Christ. Only with our words can He speak to people and alert them of the nearness of the Kingdom. We preach Christ’s message best by reflecting His values in our own lives - actions supplement words and express more fully the genuineness and honesty of what we say. -*Fr. Dennis*

**PASTORAL COORDINATOR’S CORNER**

Stewardship III –Some basic truths are right there in front of everyone’s eyes but are not seen. When such a truth is discovered, it is not because of a long process or reasoning. It simply comes in a sudden flash of insight. It just plain dawns on a person. For example, children sometimes think that everything their parents do for them is simply what mothers and fathers do – wash the clothes, make and serve the meals, earn the money, care for them when they’re sick, stay at home with them in the evenings. Children take all this for granted, like the air they breathe. When do sons and daughters suddenly realize that all this was hard work, sacrifice? Many adults say that they themselves didn’t get this flash of insight until they had children. Suddenly, they saw everything differently. When do we - God’s sons and daughters - realize that everything we have really comes from God, belongs to God, and that we are stewards and managers of goods that don’t belong to us? How about the gifts that God intended for us to use for the benefit of others? It dawns on some of us early in life, some on our deathbeds, and some of us will miss the point entirely. If and when that insight does come, it usually doesn’t come from a long reasoning process. It’s one of those deep down truths that simply dawns on a person in a flash of insight. It is, in the end, a grace from God. To catch that insight, and live by it, is called steward-

**ADULT FAITH SEMINARS: “CATHOLOGY on TAP”**

The “Cathology on Tap” seminars will be on Wednesday evenings from 7 P.M. to 8:30 P.M. at the latest. The month of June will be done by Fr. John Fahnestock.

Please bring your questions. Also, if you have a friend who is not Catholic but always has questions about the faith, this is the place for them to come.

**READINGS FOR THE WEEK OF**

**June 12, 2005**

Sunday: Ex 19:2-6a; Ps 100; Rom 5:6-11; Mt 9:36-10:8  
 Monday: 2 Cor 6:1-10; Mt 5:38-42  
 Tuesday: 2 Cor 8:1-9; Mt 5:43-48  
 Wednesday: 2 Cor 9:6-11; Mt 6:1-6, 16-18  
 Thursday: 2 Cor 11:1-11; Mt 6:7-15  
 Friday: 2 Cor 11:18, 21-30; Mt 6:19-23  
 Saturday: 2 Cor 12:1-10; Mt 6:24-34  
 Sunday: Jer 20:10-13; Ps 69; Rom 5:12-15; Mt 10:26-33

**Scrip Report**

Attention: Scrip will be sold the first Sunday of July and August. You also can purchase scrip in the office during the week!

Last Week a total of \$4,651 of Scrip was sold, generating \$232 for Parish Development, with 42 families participating. Thank You and God Bless.

Office \$ 1,054.00  
 8 a.m. Mass \$ 1,750.00  
 10 a.m. Mass \$ 310.00  
 12 Noon Mass \$ 1,535.00

**Hours**

Monday 9 a.m.— 4 p.m.  
 Tuesday No Scrip  
 Wednesday 9 a.m.— 12:30 p.m.  
 Thursday 9 a.m.— 1:30 p.m.  
 Friday 9 a.m.— 1:30 p.m.

**Contribution Summary**

**Budgeted Weekly Collections \$14,500.00**  
**Actual Collections - June 5, 2005 \$14,952.09**  
**2005 DDF REPORT A.O. 6-3-2005**

<u>Goal</u>	<u># Pledges</u>	<u>\$ Pledged</u>	<u>Collected</u>
\$68,800	265*	\$42,991.00	\$27,955.00

\*Out of over 3,700 Registered! Have YOU made your Pledge yet?

## WISH LIST

The Youth Ministry Coordinating Team has compiled the following Wish list. It includes items that the ministry would like, but are hard to acquire due to budget limitations.

100% of your donation goes directly to the area in which you specify and is tax deductible!

### SCHOLARSHIP PROGRAM

For those who are in need of financial assistance to participate in retreats, sports programs, vicariate and diocesan events, we need sponsors for the following.

F.F. Tuition Scholarships....\$50.00

Retreat fees ....\$35.00 - \$75.00

T-Shirts....\$10.00

### UP COMING ACTIVITIES

#### YOUTH MONTHLY ACTIVITIES

Activities Vary.....\$5.00 - \$25.00

#### YOUTH ROOM ~ We are in great need of the following items:

Good working Portable PA system, 3 good condition couches or love seats. Paint, brushes, rollers and big sheets of plastic to paint our Youth Room, New plastic bowls lg. & sm., cooking utensils. We are in need of old, used cell phones, emptied **ink-jet** cartridges (not toner cartridges).

**Any donation would be greatly appreciated.**

If interested please call Rose at 244-9180 Ext. 111.

### SPECIAL THANKS

A very special thank you goes to those who graciously donated to this youth ministry program over the last several months.

\* Thank you to Gary Schlemmer for the donation of pencils.



## GRADUATION MASS 2005



### Upcoming Events Updated Schedule

June 12 -Growing in God Mass 12n

June 19 -Youth Mass 12 noon

June 26 -Graduation Mass 12n YM



#### YEAH !! T-SHIRTS ARE IN

We have Youth Ministry shirts in, you can purchase either red or black or both for \$10 each. You can get them in the Faith Formation office during the week or you can get them from Rose or any youth council member on Sundays.

#### EDGE & HIGH SCHOOL EARLY FAITH FORMATION REGISTRATION

Early Registration of all Faith Formation Programs will be held on 2 consecutive Sundays, August 7th & 14th after all Masses and during the week of the 7th through the 14th. There will be a \$10.00 discount per student if registered during that week. Everyone needs to re-register each year. To register you will need the following paperwork: Baptism Certificate, 1st Communion Certificate, full registration Form, emergency card, registration fee and retreat fees. If you are a returning Confirmation student you will also need to bring in your Parish Life activities sheet before registering for the next year. The following are the fees for each program.

**EDGE(6th-8th gr.).....\$50.00**

**Seekers(1st yr pre-conf.)....\$50.00**

**Seekers Retreat.....\$35.00**

**Candidates(2nd yr Conf.)...\$50.00**

**Candidates Retreat.....\$50.00**

**Confirmandi(3rd yr Conf.)..\$50.00**

**Confirmandi Retreat.....\$75.00**

Sunday, June 26, 2005, we will be holding our Annual Graduation Mass and Reception. This is for all Youth and Young adults who have graduated from High School or College. The Mass will take place at the 12 noon Youth Mass with a reception for you and your families following the Mass. Please arrive by 11:30 am with Cap, Gown and any Medals or stoles that you received. If you are a graduate and are planning on attending please let Rose know at 244-9180 ext. 11 by June 22, 2005. Congratulations!



#### BE ON THE LOOK OUT!! WANTED

Empty Cartridges on the loose!  
\*Recycle Inkjet \* Reduce Pollution \*  
We are collecting all **emptied inkjet print cartridges** (NO TONER CARTRIDGES) to raise funds for our Youth Ministry programs. Please help by bringing in all your old emptied **ink-jet print cartridges**. We are still collecting your old cell phones also.



#### Vocation Views:

Please continue to keep vocations in your daily prayers:

*Loving God, you call all who believe in you to grow perfect in love by following in the footsteps of Christ, your Son. Call from among us more men and women who will serve you as priests, deacons, and religious. By their way of life, may they be faithful signs of your Kingdom for the Church and the whole world. We ask this in Jesus' name. Amen*

**Attention:** All Graduates of Our Lady of Lourdes Elementary School, East Los Angeles. The Class of 1955 will be having their 50th Class Reunion on Sunday, June 26, 2005. For further information, contact: Sophia Uranga Martinez at (562) 697-7942. If you know anyone that graduated that year, please let them know about the reunion.



#### Shoe Drive

The Mall of Victor Valley is collecting NEW shoes! Please donate a pair of new shoes, preferred athletic shoes Youth 1 to Adult 9, at Guest Services. Donations will benefit Operation School Bell, part of the local Assistance League.

#### EMPLOYMENT OPPORTUNITY POSITIONS FOR INDIVIDUALS WITH OUTGOING PEOPLE SKILLS

There are employment opportunities serving the Diocese of San Bernardino's first Catholic cemetery, Our Lady Queen of Peace. No experience necessary. Work in a professional environment and receive benefits. Bilingual language skills are helpful but not necessary. To attend an introductory seminar and learn more about this opportunity, call for the next date and time available: (800) 339-3893

## Growing in God

### EARLY REGISTRATION

Early registration will begin on  
August 7th, 2005  
after all the Masses.

The fee for registration will tentatively be \$40.00 per child, for the early registrations, and \$15.00 additional if your child is making their sacraments in **this program**.

This is a two year program to make Reconciliation and First Communion. One year of Faith Formation, and the second year the child can complete Reconciliation and First Communion. You must have a baptismal certificate for each child that you register, and all fees. You must also have a Social Security card or a

medical card that we can keep a copy of in case of emergency.

### Children's Mass and choir

Children's Mass is the second Sunday of each month. Please wear your yellow Growing in God T-shirt to show your support. If your child is interested in joining our children's choir, please contact Lou @ 244-9180.

There will be NO vacation bible school this year. I apologize, but with more help it will be offered in 2006.

If you have any questions, please call the Faith Formation office at 244-5423, ext. 107 or Ask for Laura. If I am not there, please leave a number that I can contact you at.

## Filipiniana Night

All Filipino members of Holy Family Church are invited to attend our first Filipiniana Night (Philippine Cultural Night) on Saturday, June 25, 2005. It will begin with a Thanksgiving Mass at 4:00 p.m. followed by a reception at the hall at 6:00 p.m. There will be lots of food, entertainment, dancing, and lots of fun. Please call the ministry office if you plan on attending.

## Mt. Carmel Retreat Center

### A Spiritual Oasis

### Upcoming Events:

#### Summer Camp

June 20 — July 1, 2005

Boys and Girls from  
1st grade — 8th grade

\$15.00/day

\$5.00 each sibling

Family Discounts Available

### Adult Spirituality Summer Program

June 20—July 1, 2005

Time frame is flexible according to your needs.

*Come and join us in learning more about our faith.*

#### Program includes:

Spiritual talks, reflection and sharing, questions and answers, and time for prayer before the Blessed Sacrament.

No Fee Required

### Mount Carmel in the Desert

39501 180th St. East

Palmdale, CA

(661) 264-5959

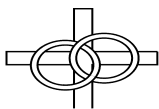
Undécimo Domingo del Tiempo Ordinario —Ciclo A

12 de junio, 2005

**EL VICARIATO DE LA  
RENOVACIÓN CARISMÁTICA,  
DEL ALTO DESIERTO  
LES INVITA A TODOS  
LOS MATRIMONIOS A UN  
GRAN RETIRO DE MATRIMONIOS.**

18 y 19 de Junio, 2005

En la Parroquia de St. Mary's  
Apple Valley



*Santo Matrimonio*

**VEN A TENER UN ENCUENTRO PERSONAL  
CON JESUS, TE PROMETEMOS QUE NO SE  
VAN A ARREPENTIR.**

Para mayor información llame a  
Lupita y Nabor 241-3023  
o Beto y Lupita 951-0410.

## ✦ OPORTUNIDAD DE EMPLEO ✦

Puestos para Individuos con Habilidades para  
Tratar con el Público

*Hay oportunidades de empleo sirviendo al primer  
cementerio Católico de la Diócesis de San Bernar-  
dino, Nuestra Señora Reina de La Paz. No nece-  
sita experiencia. Trabaje en un ambiente profe-  
sional y reciba prestaciones. Ser Bilingüe es una  
ventaja pero no es necesario hablar inglés.*

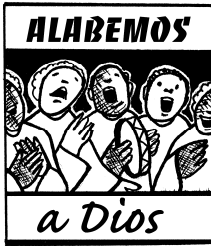
*Para asistir a un seminario de introducción y para  
mayor información sobre esta oportunidad y el  
siguiente día y hora disponible:*

**(800) 339-3893**

**No se olvide apuntar su numero de registro en  
su cheque si desea que le demos credito.  
Si aún no se ha registrado como miembro de la  
parroquia favor de pasar o llamar a la oficina  
parroquial de Lunes a Viernes. ¡Gracias!**

## Reflexión Pastoral.....

En el Evangelio de este domingo tenemos al Señor enviando sus nuevos discípulos elegidos,



quién él selecciona de un grupo general, en una misión de ensayo en el principio de su ministerio. El alcance de su actividad se limita a ocuparse de su propia gente- una multiplicidad sin guía que se parezca ser perdida, y privado de la dirección. Cristo toma la compasión en su apuro, porque son como ovejas sin un pastor, y pone su atención a aliviar su señal de socorro. El ministerio de estos primeros discípulos se revela y es gradualmente uno de misericordia y de perdón, acompañado por una campaña extensa de sanación física y espiritual. Su papel de ellos es ser los predicadores activos que proclaman el trabajo divino de Dios. Él les da autoridad para expeler espíritus sucios y para curar la enfermedad y contagio de cada clase. Como cristianos, es nuestra tarea continuar el trabajo de Cristo. Solamente con nuestras palabras puede él hablar a la gente y alertar la proximidad del reino. Predicamos el mensaje de Cristo lo más mejor posible reflejando sus valores en nuestras propias vidas- acciones suplementan las palabras y se expresan más completamente la autenticidad y la honradez de lo que decimos.

- Padre Dennis

## LECTURAS

### DE LA SEMANA

**Lunes:** 2 Cor 6:1-10; Mt 5:38-42

**Martes:** 2 Cor 8:1-9; Mt 5:43-48

**Miércoles:** 2 Cor 9:6-11;

Mt 6:1-6, 16-18

**Jueves:** 2 Cor 11:1-11; Mt 6:7-15

**Viernes:** 2 Cor 11:18, 21-30;

Mt 6:19-23

**Sábado:** 2 Cor 12:1-10; Mt 6:24-34

**Domingo:** Jer 20:10-13; Sal 6

(68); Rom 5:12-15;

Mt 10:26-33

### EL CENTRO DE RENOVACIÓN CARISMÁTICO DE LA DIOCESIS DE SAN BERNARDINO

EL GRUPO DE ORACIÓN  
DE LA SAGRADA FAMILIA

9974 I Ave, Hesperia

### TE INVITA AL GRAN RETIRO DE INICIACIÓN

LOS DIAS

**18 Y 19 DE JUNIO, 2005**

Horario:

Sábado, 8:00 a.m.—7:00 p.m.

Domingo, 8:00 a.m.—5:30 p.m.



Ven a tener un encuentro con nuestro Señor Jesucristo. El te ha escogido a ti para que vengas y te llenes de gozo, paz y amor. No esperes más y atiende al llamado del Señor. Tu familia, parientes y amigos dependen de ti. El Señor quiere que tu seas el instrumento para la salvación de todos.

Para más información llame a:  
Amadeo Jimenez: 760-947-6345 o  
Pedro Santacruz 760-948-2045.

Artículos para el boletín deben ser entregados los lunes antes de las 10 a.m.

## El Rincón del Coordinador Pastoral

Mayordomía III - Algunas verdades básicas están allí delante los ojos de cada uno pero no se ven. Cuando se descubre tal verdad, no está debido a un proceso o un razonamiento largo. Viene simplemente en una visión rápida. Se amanece plenamente en una persona. Por ejemplo los niños piensan a veces que todo lo que sus padres hacen para ellos es simplemente lo que hacen las madres y los padres - lavar la ropa, hacer y servir las comidas, ganar el dinero, cuidarlos cuando están enfermos, estar con ellos por las tardes. Los niños toman todo esto domas por domas, como el aire que respiran. ¿Cuándo es que los hijos y las hijas realizan repentinamente que todo esto era trabajo duro, un sacrificio? Muchos adultos dicen que ellos mismos no reconocieron esto hasta que tenían hijos. Repentinamente, vieron todo diferentemente.

¿Cuando – nosotros los hijos y las hijas de Dios - realizamos que todo lo que tenemos realmente viene de Dios, pertenece a Dios, y somos mayordomos y encargados de los bienes que no pertenecen a nosotros? ¿Los regalos que Dios nos prepuso para que los utilicemos para la ventaja de otros? Algunos de nosotros lo reconocemos temprano en vida, algunos cuando estamos a punto de fallecer, y algunos de nosotros perdemos el punto enteramente. Si y cuando viene esa visión, no viene generalmente de un proceso largo de razonamiento. Es una de esas verdades profundas que reconocemos simplemente en una persona en una visión de repente. Es, al final, una gracia de Dios. Para atrapar esa visión, y vivir por ella, se llama mayordomía.

- Diácono Vic